

# DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE

## DECLARATION OF PERFORMANCE

Ai sensi del REGOLAMENTO (UE) N. 305/2011

**n. 29-1125-2013**

### 1. Codice di identificazione unico del prodotto-tipo:

*Unique identification code of the product-type:*

Dispositivi antipanico per uscite di sicurezza azionati mediante barra orizzontale Serie  
“ExitLock”

*Panic exit devices: “ExitLock”*

### 2. Numero di tipo ai sensi dell'articolo 11, paragrafo 4:

*Type number as required pursuant to Article 11(4):*

**Sistema CISA serie “ExitLock” Maniglione (Panic exit device)**

**Serie: “FAST PUSH”** mod 1.59711.10.0.xx.xx.FR, 1.59711.11.0.xx.xx.FR,

**Borchie interne (Internal roses)** 1.07076.66.0.xx.xx.xx, 1.07076.62.0.xx.xx.xx

**Serrature antipanico (panic safe locks): serie “Exitlock”** mod 1.56915.xx.0.xx.xx.xx,  
1.56935.xx.0.xx.xx.xx, 1.56916.xx.0.xx.xx.xx, 1.56936.xx.0.xx.xx.xx, 1.56917.xx.0.xx.xx.xx,  
1.56937.xx.0.xx.xx.xx,

**Bocchetta per serratura antipanico (panic safe lock strike):** mod 1.06220.25.0.xx.xx.xx,  
1.06220.26.0.xx.xx.xx, 1.06220.27.0.xx.xx.xx, 1.06220.28.0.xx.xx.xx, 1.06220.29.0.xx.xx.xx

**Coppia aste di collegamento (vertical rods):** mod 1.06425.06.0.xx.xx.xx

**Deviatori (secondary bolts):** 1.06433.00.0.xx.xx.xx, 1.06433.01.0.xx.xx.xx

### 3. Uso o usi previsti del prodotto da costruzione, conformemente alla relativa specifica tecnica armonizzata, come previsto dal fabbricante:

*Intended use or uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonised technical specification, as foreseen by the manufacturer:*

Dispositivi antipanico per uscite di sicurezza da utilizzare su porte sulla via dell'esodo e anche resistenti al fuoco e/o al fumo

*Exit panic devices to be used for locked doors on escape routes and on fire/smoke doors*

### 4. Nome, denominazione commerciale registrata o marchio registrato e indirizzo del fabbricante ai sensi dell'articolo 11, paragrafo 5:

*Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer as required under Article 11(5):*

CISA S.p.A – Via Oberdan 42, 48018 Faenza (RA) Italy

**5. Se opportuno, nome e indirizzo del mandatario il cui mandato copre i compiti cui all'articolo 12, paragrafo 2:**

*Where applicable, name and contact address of the authorised representative whose mandate covers the tasks specified in Article 12(2):*

N/A

**6. Sistema o sistemi di valutazione e verifica della costanza della prestazione del prodotto da costruzione di cui all'allegato V:**

*System or systems of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in Annex V*

Sistema 1

**7. Nel caso di una dichiarazione di prestazione relativa ad un prodotto da costruzione che rientra nell'ambito di applicazione di una norma armonizzata:**

*In case of the declaration of performance concerning a construction product covered by a harmonised standard:*

Norma Armonizzata/ *harmonised standard*: EN1125:2008

Organismo notificato / *Notified certification body*

ICIM S.p.A. – Piazza Don Mapelli 75 – 20099 Sesto San Giovanni (MI) Italy, N. 0425

ha effettuato i test di tipo secondo: Sistema 1  
*performed the type testing according:*

ha rilasciato il certificato di conformità: 2284 CPD 2010  
*issued the certificate of conformity:*

**8. Nel caso di una dichiarazione di prestazione relativa ad un prodotto da costruzione per il quale è stata rilasciata una valutazione tecnica europea:**

*European Technical Assessment:*

NA

## 9. Prestazione dichiarata

### *Declared Performance*

Essential Characteristic	Performance	Harmonised technical specification
<b>Capacita' di apertura (for porte bloccate su vie di fuga) / Ability to release (for locked doors on escape routes)</b>		
Funzione di apertura / <i>Release function</i>	$\leq 1$ s	EN1125:2008 par. 4.1.2
Montaggio / <i>Panic exit device mounting</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.3
Spigoli e angoli esposti/ <i>Exposed edges and corners</i>	$\geq 0,5$ mm	EN1125:2008 par. 4.1.5
Porte doppie/ <i>Double doorset</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.7
Installazione della barra/ <i>Bar installation</i>	$Z \leq 150$ mm	EN1125:2008 par. 4.1.9
Lunghezza della barra/ <i>Bar length</i>	$\geq 60$ % of the door width	EN1125:2008 par. 4.1.10
Sporgenza della barra/ <i>Bar projection</i>	$W = 74$ mm	EN1125:2008 par. 4.1.11
Estremita' della barra/ <i>Bar end</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.12
Lato di azionamento/ <i>Operating bar face</i>	$V = 41$ mm	EN1125:2008 par. 4.1.13
Calibro di prova/ <i>Test rod</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.14
Luce tra le ante/ <i>Door face gap</i>	$R = \geq 25$ mm	EN1125:2008 par. 4.1.15
Luci accessibili/ <i>Accessible gap</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.16
Libero movimento della porta/ <i>Door free movement</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.17
Catenaccio verticale superiore/ <i>Top vertical bolt</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.18
Elementi di tenuta/ <i>Keepers</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.20
Dimensioni degli elementi di tenuta/ <i>Keepers dimensions</i>	$H \leq 15$ mm $M \leq 45^\circ$ $P \leq 3$ mm	EN1125:2008 par. 4.1.21
Massa della porta e dimensioni/ <i>Door mass and dimensions</i>	Grade 7	EN1125:2008 par.4.1.23 6.3.2 6.3.4 6.3.5 6.3.6 6.3.8
Sistema di apertura della porta dall'esterno/ <i>Outside access device</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.24 6.3.2
Forza di apertura/ <i>Release forces</i>	$\leq 80$ N e/and $\leq 220$ N sotto pressione/under pressure	EN1125:2008 par.4.2.2 6.3.2
Requisiti di sicurezza/ <i>Security requirement</i>	Grade 2	EN1125:2008 par. 6.3.7

<b>Durata della capacita' di apertura (per porte chiuse su vie di fuga)/Durability of ability to release(for locked doors on escape routes)</b>		
Resistenza alla corrosione/Corrosion resistance	Grade 4; 240h salt spray fog	EN1125:2008 par. 6.2.3
Temperature/Temperature range	( -10°C / +60° C) 50 % in excess	EN1125:2008 par. 6.2.2
Coperture delle barre verticali/ Covers for vertical rods	500 N	EN1125:2008 par. 4.1.19 6.3.6
Lubrificazione/Lubrication	20 000 cycles	EN1125:2008 par. 4.1.22 6.3.4
Forza di richiusura/Re-engagement force	<= 50 N	EN1125:2008 par. 4.2.3 6.3.3
Durata/Durability	Grade 7; 200000cycles	EN1125:2008 par.4.2.4 6.3.4
Resistenza all'atto vandalico – Barra orizzontale/ Abuse resistance – Horizontal bar	1000 N	EN1125:2008 par. 4.2.5 6.3.5
Resistenza all'atto vandalico – Barra verticale/ Abuse resistance – Vertical rod	500 N	EN1125:2008 par. 6.3.6 or 4.1.19 4.2.6
<b>Capacita' di richiusura C (per porte tagliafuoco/fumo su vie di uscita) / Self closing ability C against aging and degradation (for fire/smoke doors on escape routes)</b>		
Forza di richiusura/Re-engagement force	Threshold (<= 50 N)	EN1125:2008 par. 6.3.3
<b>Durata della capacita' di richiusura C contro l'invecchiamento e il degrade (per porte tagliafuoco/fumo su vie di uscita) / Durability of Self closing ability C against aging and degradation (for fire/smoke doors on escape routes)</b>		
Durata/Durability	Grade 7, 200000cycles	EN1125:2008 par. 6.3.4
Forza di richiusura/Re-engagement force	Threshold (<= 50 N)	EN1125:2008 par. 6.3.3
<b>Resistenza al fuoco integrita' e isolamento per l'uso su porte tagliafuoco/Resistance to fire E (integrity) and I(insulation)(for use on fire doors)</b>		
Dispositivo antipánico adatto all'uso su porte resistenti al fuoco – requisiti addizionali/ Suitability of panic exit	Grade B adatto all'uso su porte tagliafuoco/Suitable for use on fire door assemblies	EN1125:2008 Annex B

<i>devices for use on fire resisting doorsets assemblies - -Additional requirements</i>		
<b>Sostanze dannose/Dangerous substances</b>		
<i>Presenza di sostanze dannose/ Control of dangerous substances</i>	Pass	EN1125:2008 par. 4.1.25

**10. La prestazione del prodotto di cui ai punti 1 e 2 è conforme alla prestazione dichiarata di cui al punto 9.**

*The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 9.*

Si rilascia la presente dichiarazione di prestazione sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante di cui al punto 4.

*This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.*

Firmato a nome e per conto del costruttore:  
 Signed for and on behalf of the manufacturer by:

Fausto Fustini – R&D Manager

.Faenza (RA) 31/01/2014  
 (luogo e data del rilascio)  
 (place and date of issue)

(firma)  
 (signature)  
